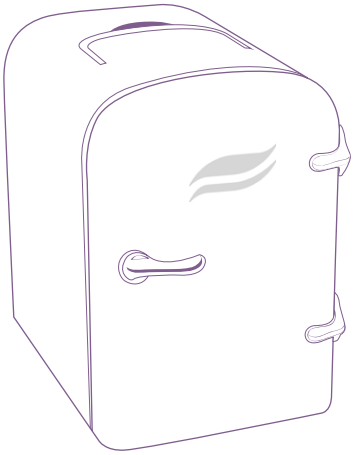
AROMA ZONE

EXPERT NATUREL EN SOINS & BEAUTÉ

NOTICE D'UTILISATION DU MINI-RAFRAÎCHISSEUR



Pièces incluses :

- Mini-rafraîchisseur
- Prise électrique 220V (AC)
- Prise allume-cigare (DC)
- Étagère

Caractéristiques :

- Taille compacte et poignée escamotable
- Capacité 4L
- Capacité de refroidissement : environ 15-20°C en dessous de la température ambiante
- Utilisation en intérieur et en voiture

Mode d'emploi :

Placez l'appareil sur une surface plate, propre et sèche avant son branchement.
Placez le bouton « AC / DC » sur la position « OFF ».
Pour une alimentation sur secteur, utilisez le câble secteur en le reliant à la fiche de sortie sur « AC 220-240V », puis branchez l'autre extrémité à la prise de courant. Tournez le bouton « AC / DC » sur la position AC ; le mini-rafraîchisseur commence à refroidir.
Pour une alimentation sur l'allume-cigare, reliez la fiche de sortie sur « 12V » au mini-rafraîchisseur, puis branchez l'autre extrémité à l'allume-cigare de la voiture. Tournez le bouton « AC / DC » sur la position DC ; le mini-rafraîchisseur commence à refroidir.

Nettoyage et entretien :

Eteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer.
Utilisez un chiffon doux et humide pour nettoyer l'appareil.
Ne pas immerger l'appareil et les câbles d'alimentation dans l'eau.
Ne pas verser d'eau directement sur le boîtier extérieur ou à l'intérieur du mini-rafraîchisseur, cela peut conduire à la détérioration de l'isolation électrique.
Ne pas utiliser d'articles pointus comme couteaux, tournevis, ciseaux, etc. pour nettoyer l'intérieur des parois de l'appareil.

Sécurité – A lire avant toute utilisation :

Placez toujours l'appareil sur une surface plate, propre et sèche.
N'installez pas cet appareil dans un endroit humide ou mouillé, car cela provoque de la condensation à l'extérieur du réfrigérateur et peut causer des dommages.
Gardez l'appareil à l'abri des rayons du soleil.
Ne placez aucun objet à proximité de l'appareil (10 cm de dégagement sur les côtés et l'arrière sont recommandés).
L'appareil doit «respirer » - ne pas obstruer l'appareil. Si l'espace de ventilation est bloqué, la performance de refroidissement sera affectée et certains des composants peuvent être endommagés.
Vérifiez le cordon d'alimentation de l'appareil régulièrement. Un cordon endommagé ne doit pas être utilisé mais immédiatement remplacé.
Pour débrancher la prise, tenez fermement et tirez sur la fiche, ne tirez pas sur le cordon.
Cet appareil est destiné à une utilisation à l'intérieur d'un local ou d'un véhicule. Ne pas utiliser cet appareil à l'extérieur.
Stockez l'appareil, le cordon d'alimentation et les accessoires dans un endroit sec, ventilé et frais.
N'utilisez pas d'aérosols inflammables tels que laques de peinture ou parfums d'ambiance près de l'appareil.
Ne plongez l'appareil et le cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau.
Débranchez l'appareil avant de le nettoyer.
Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.
Ne placez pas d'objets lourds ou fragiles sur le dessus de l'appareil.

Référence du document : GC032-A du 24/05/2013
Laboratoires HYTECK - Aroma-Zone - 42, av Julien - 63000 Clermont Ferrand - FRANCE
www.aroma-zone.com - Hotline : 04 73 34 37 88

AROMA ZONE
EXPERT NATUREL EN SOINS & BEAUTÉ

NOTICE D'UTILISATION DU MINI-RAFRAÎCHISSEUR

Utilisez cet appareil uniquement tel qu'il est décrit dans ce manuel, pour stocker préparations et ingrédients cosmétiques fragiles, des boissons et des aliments.
Tenez l'appareil éloigné des enfants.
Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants sans surveillance d'un adulte.

Commentaires :

Cet appareil est conçu comme une glacière pour maintenir au frais une préparation, un ingrédient, un aliment ou une boisson placés à l'intérieur.
Tout comme un réfrigérateur, ouvrir la porte de l'appareil fréquemment aura une incidence sur ses performances de refroidissement.
Laissez des espaces entre les éléments mis dans l'appareil pour aider la circulation de l'air à l'intérieur.
Pensez à pré-refroidir les préparations chaudes avant de les ranger dans le mini-rafraîchisseur.

Dépannage :

Problème	Cause Probable	Solution Probable
Fuite d'eau	L'alimentation est coupée.	Vérifiez l'alimentation et vérifiez que la prise est branchée.
	La porte est ouverte.	Refermez la porte.
	Surface humide des éléments stockés à l'intérieur du rafraîchisseur.	Essuyez l'eau sur la surface des éléments avant de les ranger.
L'unité n'est pas froide	L'alimentation est coupée.	Vérifiez l'alimentation et vérifiez que la fiche est bien branchée.
	Bouton "AC / DC" en position "OFF".	Réglez le commutateur "AC / DC" à la position AC ou DC.
	La ventilation arrière est bloquée.	Laissez un espace d'environ 10 cm tout autour de l'appareil.
	Une mauvaise circulation de l'air à l'intérieur de l'appareil.	Laissez un espace entre les éléments pour favoriser la circulation de l'air.
	L'unité est placée directement sous la lumière du soleil ou à proximité d'un appareil chaud.	Déplacez l'appareil dans un endroit frais et sec.

Garantie :

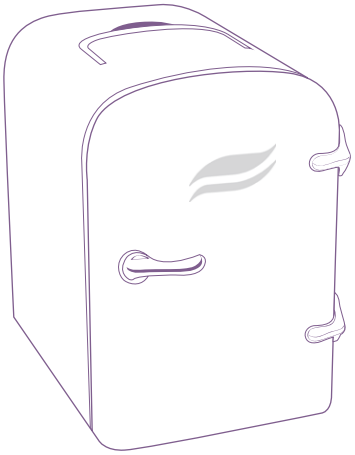
Ce mini-rafraîchisseur est garanti 1 an.
Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation de l'appareil, c'est à dire non conforme aux règles d'utilisation indiquées dans cette notice. La garantie prend effet à la date de facture et s'achève à la date de facture plus un an.
La copie de la facture ou le numéro de commande sera exigé pour toute demande de garantie.

Référence du document : GC032-A du 24/05/2013
Laboratoires HYTECK - Aroma-Zone - 42, av Julien - 63000 Clermont Ferrand - FRANCE
www.aroma-zone.com - Hotline : 04 73 34 37 88

AROMA ZONE

EXPERT NATUREL EN SOINS & BEAUTÉ

INSTRUCTIONS MANUEL MINI COOLER



Parts included :

- Mini fridge
- AC Wire 220V
- DC Cigarette car plug
- Shelf

Features :

- Compact size and foldable handle
- Capacity - 4L
- Cooling capability - approximate 15-20°C below ambient temperature
- Suitable for inside use or use in a car

Operating instructions :

Place the appliance on a flat surface.
Set the « AC/DC » switch to « OFF » position.
For AC power supply, please use the AC wire, connect the output plug to « AC 220-240V » AC jack and connect the input plug to the power socket. Turn the « AC/DC » switch to AC position, the fridge start to cool.
For DC power supply, please use the cigarette car plug , connect the output plug to « 12V » DC jack and connect the input plug to the car power socket. Turn the « AC/DC » switch to DC position, the fridge start to cool.

Cleaning and maintenance :

Turn off the unit and unplug the unit before cleaning.
Use a damp cloth to clean the unit.
Do not immerse the unit and adapter in water.
Do not splash water directly on the outer cabinet or the interior. This may lead to deterioration of the electrical insulation.
Do not use sharp articles, such as a knife, screwdriver, scissors, etc. to scrape of clean the unit.

Safety instructions :

Place the appliance on a clean dry flat surface.
Do not install this appliance in damp or wet location as this will cause condensation to collect on the outside of the fridge and may cause damage to the insulation.
Keep the unit away from direct sunlight.
Do not place any object close to the unit (recommended 10 cm clearance from sides and back).
The unit needs to “breath” - do not block the vent on the back of the unit. If this space is blocked, the cooling performance will be affected and some of the components may become damaged.
Check the power cord of this appliance regularly. Do not use the appliance if the cord or plug is damaged.
When disconnecting the plug from the outlet, firmly hold and pull the plug itself. Do not pull on the cord.
Unplug the unit when not in use.
This appliance is for indoor household or for car use only. Do not use this appliance outdoors.
Do not use flammable sprays such as lacquer and paint near the appliance. It might cause the appliance to ignite.
Do not immerse the unit, power cord and plug into water.
Unplug the appliance before cleaning or after each use.
Do not place heavy or fragile objects on top of the appliance.
Use this appliance only as it is described in this manual to keep cosmetic preparations or fragile cosmetic ingredients, drinks or snacks.
Store the unit, the power cord and the accessories at a dry and cool place.

Référence du document : GC032-A du 24/05/2013
Laboratoires HYTECK - Aroma-Zone - 42, av Julien - 63000 Clermont Ferrand - FRANCE
www.aroma-zone.com - Hotline : 04 73 34 37 88

AROMA ZONE

EXPERT NATUREL EN SOINS & BEAUTÉ

INSTRUCTIONS MANUEL MINI COOLER

Keep the unit away from children.
This appliance is not intended for use by children without adult supervision.

Note :

This unit is designed as a cooler to maintain the temperature of a cosmetic preparation or ingredient, food or drink placed inside.
Just like a refrigerator, opening the door of the unit frequently will affect its performance.
Leave spaces between stored items to help air circulation within the unit.
Pre-cool hot preparations before storing in the fridge.

Troubleshooting :

Problem	Probable Cause	Probable solution
Water leaks out from the unit	Power supply is cut off.	Check the power supply and check the plug is well connected.
	The door is opened.	Close the door.
	Wet surface of the food or drink.	Wipe off water on the surface of food and drink before storing.
The unit is not cold	Power supply is disconnected.	Check the power supply and make sure the plug is well connected.
	“AC/DC” switch in “OFF” position.	Set the “AC/DC” switch to AC or DC position.
	The back vent is blocked.	Keep an empty space of about 10cm (about 4 inches) around the unit.
	Poor air circulation inside the unit.	Leave space among foodstuffs to help air circulation.
	The unit is placed directly under sunlight or near a hot appliance.	Move the unit to a cool and dry place.

Warranty :

This mini cooler is guaranteed for 1 year.
No warranty can be applied in case of misuse of the device that does not comply with rules setin this manual. The warranty is enacted from the date of invoice and ends on the date of invoice the next year.
A copy of the invoice or the number of your order will be required for any warranty claim.